**SpanyolMánia magazin I.2. szám videó átirat és feladat megoldókulcs**

Situado en pleno centro de Madrid, el Parque del Retiro es uno de los principales espacios de recreo, deporte, naturaleza y ocio de la capital. Con una extensión de 118 hectáreas, abundantes paseos, monumentos, emplazamientos históricos y todo tipo de actividades, el Retiro siempre tiene algo que ofrecer al visitante.

La construcción del Retiro se debe al interés del Duque de Olivares por ganar el favor político de Felipe IV. En 1630, el Duque convence al Rey para que destine al campo junto al monasterio de San Jerónimo al lugar de recreo para los soberanos.

Tras su inauguración en 1631, el proyecto siguió creciendo paralelo a la ambición del Duque. Pasó de ser un lugar de recreo para los soberanos a un espectacular palacio real rodeado por jardines con estanques, lagos, canales, casa de fieras e incluso un coliseo.

Durante más de un siglo, el parque se mantiene como uno de los mayores caprichos de las monarquías europeas. En este período, Carlos III abre el parque a los madrileños por primera vez, a condición de que acudan bien vestidos y aseados y sólo en verano y otoño. Con la Guerra de la Independencia, el Retiro cambia para siempre. Los franceses se hicieron fuertes en el parque y presentaron una encarnizada batalla contra las tropas inglesas del general Gil. Gil recuperó el Retiro a costa de arrasarlo casi por completo.

Tras la revolución de 1868, el Retiro pasa a ser propiedad municipal y queda definitivamente a disposición de los ciudadanos de Madrid.

La lista de rincones, monumentos y joyas de la historia en el Retiro es interminable. El visitante puede descubrir obras singulares como la única estatua del mundo dedicada al diablo, el ángel caído, o el bellísimo Palacio de Cristal que, junto al de Velázquez, el Museo Reina Sofía emplea para exposiciones. El estanque central es de los pocos elementos originales del Retiro que permanecen. En él se escenificaban batallas navales para el entretenimiento de la monarquía y llegó a cantar Farineli. Hoy, ese lugar de paseo se embarca bajo la serena mirada del monumento Alfonso XII.

Otros lugares con un particular encanto son la conocida „Casita del pescador”, la „Casa de vacas”, los jardines orientales o el Teatro de Titiriteros, entre muchos otros.

Los amantes de la naturaleza no sólo disponen del lujo de acceder a un parque con más de 20 mil árboles en pleno centro de Madrid, también pueden acercarse a conocer el árbol más viejo de la ciudad, llamado „Ahuehuete”. Procede de México y fue plantado en el Retiro en 1633. Sobrevivió a la Guerra de la Independencia y continua acompañando a los madrileños casi cuatro siglos después.

El Retiro ofrece muchas posibilidades de recreo y culturales, pero también deja espacio a actividades más espontáneas, como los conciertos improvisados de música étnica, descubrir el futuro de la mano de los videntes que se congregan junto al estanque, pasear en la primavera entre las casetas de la Feria del Libro, recibir un curso de thai chí en los jardines, practicar deporte en La Chopera o relajarse en silencio y tranquilidad.

Muy cerca se encuentra el Paseo del Prado. En unos minutos, el visitante puede acercarse al Museo del Prado, Reina Sofía o el Thyssen, sin olvidar el jardín botánico, un agradable y cautivador paseo para cualquier día de la semana.

**Megoldókulcs**

1. Madrid központjában, 118 hektáron terül el.
2. 1631-ben.
3. Csak nyáron és ősszel látogathatták, azzal a feltétellel, ha jólöltözöttek és tiszták voltak.
4. Angolok és franciák.
5. Az ördögnek (a bukott angyalnak).
6. Mexikóból.
7. Etnikai koncertet hallgatni, tenyérből jósoltatni, a tavaszi könyvvásár bódéi közt sétálni, thai chi tanfolyamon részt venni, sportolni a La Chopera-ban, vagy a csöndben és nyugalomban pihenni.